

SÉNAT DE BELGIQUE

—
SESSION EXTRAORDINAIRE DE 1995
—

COMMISSIONS ET DÉLÉGATIONS

12.7.1995

A. Commissions**BELGISCHE SENAAT**

—
BUITENGEWONE ZITTING 1995
—

COMMISSIES EN AFVAARDIGINGEN

12.7.1995

A. Commissies**1. Affaires institutionnelles. — Institutionele Aangelegenheden***Président — de heer Swaelen — Voorzitter**1^{er} Vice-Président — M. Desmedt — 1^{ste} Ondervoorzitter**2^e Vice-Président — de heer Erdman — 2^e Ondervoorzitter***Membres. — Leden:**

MM./de heren Caluwé, Swaelen, Vandenberghe.

MM./de heren Happart, Hotyat, Lallemand.

MM./de heren Coveliers, Goris.

MM./de heren Erdman, Tobback.

MM./de heren Desmedt, Monfils.

Mme/Mevr. Milquet, M./de heer Nothomb.

M./de heer Van Hauthem.

Suppléants. — Plaatsvervangers:

M./de heer Bourgeois, Mme/Mevr. de Bethune, MM./de heren Delcroix, Olivier.

M./de heer Busquin, Mme/Mevr. Lizin, MM./de heren Mouton, Poty.

MM./de heren Devolder, Goovaerts, Vautmans.

MM./de heren Hostekint, Moens, Pinoie.

MM./de heren Bock, De Decker, Mme/Mevr. Mayence-Goossens.

MM./de heren Bouchat, Chantraine, Mme/Mevr. Willame-Boonen.

MM./de heren Raes, Verreycken.

2. Justice. — Justitie*Président — M. Lallemand — Voorzitter**1^{er} Vice-Président — de heer Bourgeois — 1^{ste} Ondervoorzitter**2^e Vice-Président — de heer Goris — 2^e Ondervoorzitter***Membres. — Leden:**

M./de heer Bourgeois, Mme/Mevr. de Bethune, M./de heer Vandenberghe.

MM./de heren Lallemand, Mahoux, Mouton.

MM./de heren Coveliers, Goris.

M./de heer Erdman, Mme/Mevr. Maximus.

MM./de heren Desmedt, Foret.

Mmes/Mevr. Delcourt-Pêtre, Milquet.

M./de heer Raes.

Suppléants. — Plaatsvervangers :

M./de heer Caluwé, Mme/Mevr. Cantillon, MM./de heren D'Hooghe, Weyts.
 MM./de heren G. Charlier, Happart, Hotyat, Poty.
 M./de heer Goovaerts, Mme/Mevr. Nelis-Van Liedekerke, M./de heer Verhofstadt.
 Mme/Mevr. Merchiers, M./de heer Pinoie, Mme/Mevr. Van der Wildt.
 MM./de heren De Decker, Hatry, Monfils.
 MM./de heren Chantraine, Nothomb, Mme/Mevr. Willame-Boonen.
 MM./de heren Ceder, Verreycken.

3. Affaires étrangères. — Buitenlandse Aangelegenheden

Président — de heer Vautmans — *Voorzitter*
1^{er} Vice-Président — M. Urbain — *1ste Ondervoorzitter*
2^e Vice-Président — M. Ph. Charlier — *2e Ondervoorzitter*

Membres. — Leden :

MM./de heren Bourgeois, Staes, Mme/Mevr. Thijs.
 Mme/Mevr. Lizin, MM./de heren Mahoux, Urbain.
 MM./de heren Devolder, Vautmans.
 M./de heer Hostekint, Mme/Mevr. Sémer.
 M./de heer Destexhe, Mme/Mevr. Mayence-Goossens.
 M./de heer Ph. Charlier, Mme/Mevr. Willame-Boonen.
 M./de heer Ceder.

Suppléants. — Plaatsvervangers :

Mme/Mevr. de Bethune, MM./de heren Delcroix, Vandenberghe, Weyts.
 MM./de heren Happart, Hotyat,ALLEMAND, Poty.
 MM./de heren Coene, Goris, Vergote.
 MM./de heren Erdman, Tobback, Mme/Mevr. Van der Wildt.
 MM./de heren De Decker, Hatry, Monfils.
 MM./de heren Bouchat, Chantraine, Mme/Mevr. Milquet.
 MM./de heren Raes, Verreycken.

4. Finances et Affaires économiques. — Financiën en Economische Aangelegenheden

Président — M. Hatry — *Voorzitter*
1^{re} Vice-Présidente — Mevr. Van der Wildt — *1ste Ondervoorzitster*
2^e Vice-Président — de heer Weyts — *2e Ondervoorzitter*

Membres. — Leden :

MM./de heren Delcroix, D'Hooghe, Weyts.
 MM./de heren Busquin, Hotyat, Urbain.
 MM./de heren Coene, Goovaerts.
 M./de heer Moens, Mme/Mevr. Van der Wildt.
 MM./de heren Bock, Hatry.
 Mmes/Mevr. Milquet, Willame-Boonen.
 M./de heer Verreycken.

Suppléants. — Plaatsvervangers :

Mme/Mevr. Cantillon, MM./de heren Olivier, Staes, Vandenberghe.
 MM./de heren G. Charlier, Happart, Mme/Mevr. Lizin, M./de heer Poty.
 Mme/Mevr. Nelis-Van Liedekerke, MM./de heren Vautmans, Vergote.
 M./de heer Hostekint, Mmes/Mevr. Merchiers, Sémer.
 Mme/Mevr. Cornet d'Elzius, MM./de heren Destexhe, Desmedt.
 MM./de heren Bouchat, Ph. Charlier, Mme/Mevr. Delcourt-Pètre.
 MM./de heren Ceder, Raes.

5. Intérieur et Affaires administratives. — Binnenlandse en Administratieve Aangelegenheden

Président — M. Nothomb — *Voorzitter*

1^{re} Vice-Présidente — Mevr. Leduc — *1ste Ondervoorzitster*

2^e Vice-Président — M. Mouton — *2e Ondervoorzitter*

Membres. — Leden:

M./de heer Caluwé, Mme/Mevr. de Bethune, M./de heer D'Hooghe.

M./de heer Happart, Mme/Mevr. Lizin, M./de heer Mouton.

Mme/Mevr. Leduc, M./de heer Vergote.

M./de heer Pinoie, Mme/Mevr. Van der Wildt.

Mme/Mevr. Cornet d'Elzius, M./de heer De Decker.

MM./de heren Bouchat, Nothomb.

M./de heer Buelens.

Suppléants. — Plaatsvervangers:

Mme/Mevr. Cantillon, MM./de heren Olivier, Staes, Mme/Mevr. Thijs.

MM./de heren G. Charlier, Hotyat, Mahoux, Poty.

MM./de heren Coveliers, Devolder, Goris.

M./de heer Erdman, Mmes/Mevr. Merchiers, Sémer.

MM./de heren Bock, Desmedt, Foret.

MM./de heren Chantraine, Ph. Charlier, Mme/Mevr. Milquet.

MM./de heren Ceder, Van Hauthem.

6. Affaires sociales. — Sociale Aangelegenheden

Présidente — Mevr. Maximus — *Voorzitster*

1^{er} Vice-Président — de heer Coene — *1ste Ondervoorzitter*

2^e Vice-Président — de heer Olivier — *2e Ondervoorzitter*

Membres. — Leden:

Mme/Mevr. Cantillon, M./de heer Olivier, Mme/Mevr. Thijs.

MM./de heren G. Charlier, Mahoux, Poty.

M./de heer Coene, Mme/Mevr. Nelis-Van Liedekerke.

Mmes/Mevr. Maximus, Merchiers.

M./de heer Destexhe, Mme/Mevr. Mayence-Goossens.

M./de heer Chantraine, Mme/Mevr. Delcourt-Pêtre.

M./de heer Buelens.

Suppléants. — Plaatsvervangers:

MM./de heren Bourgeois, Caluwé, D'Hooghe, Staes.

MM./de heren Busquin, Happart, Mme/Mevr. Lizin, M./de heer Santkin.

M./de heer Devolder, Mme/Mevr. Leduc, M./de heer Vergote.

M./de heer Moens, Mmes/Mevr. Sémer, Van der Wildt.

Mme/Mevr. Cornet d'Elzius, MM./de heren Hatry, Monfils.

M./de heer Ph. Charlier, Mmes/Mevr. Milquet, Willame-Boonen.

MM./de heren Ceder, Verreycken.

7. Commission chargée du suivi parlementaire des Comités permanents de contrôle des services de police et de renseignements. — Commissie belast met de parlementaire begeleiding van de Vaste Comités van toezicht op de politie- en inlichtingendiensten

Président — de heer Swaelen — *Voorzitter*

Membres. — Leden:

MM./de heren Swaelen, Vandenberghe.

Mme/Mevr. Lizin.

M./de heer Coveliers.

M./de heer Pinoie.

M./de heer Foret.

M./de heer Bouchat.

**8. Commission de contrôle des dépenses électorales et de la comptabilité des partis politiques. —
Controlecommissie betreffende de verkiezingsuitgaven en de boekhouding van de politieke partijen**

Représentants du Sénat. — Vertegenwoordigers van de Senaat

Président — de heer Swaelen — *Voorzitter*

Vice-Président — de heer Moens — *Ondervoorzitter*

Membres. — Leden:

MM./de heren Caluwé, Delcroix.
MM./de heren Mahoux, Mouton.
MM./de heren Coene, Goovaerts.
M./de heer Moens.
M./de heer Foret.
M./de heer Ph. Charlier.
M./de heer Van Hauthem.

Suppléants. — Plaatsvervangers:

Mme/Mevr. de Bethune, M./de heer D'Hooghe.
MM./de heren Hotyat, Lallemand.
M./de heer Coveliers, Mme/Mevr. Leduc.
M./de heer Pinoie.
M./de heer Monfils.
Mme/Mevr. Delcourt-Pêtre.
M./de heer Ceder.

**9. Comité d'avis fédéral chargé de questions européennes. —
Federaal Adviescomité voor Europese Aangelegenheden**

Représentants du Sénat. — Vertegenwoordigers van de Senaat

Membres. — Leden:

Mme/Mevr. de Bethune, M./de heer Staes.
Mme/Mevr. Lizin, M./de heer Urbain.
Mme/Mevr. Nelis-Van Liedekerke, M./de heer Vautmans.
M./de heer Hostekint.
M./de heer Hatry.
M./de heer Nothomb.
M./de heer Ceder.

10. Commission parlementaire de concertation. — Parlementaire overlegcommissie

Représentants du Sénat. — Vertegenwoordigers van de Senaat

Président — de heer Swaelen — *Voorzitter*

Membres. — Leden:

MM./de heren Swaelen, Vandenberghe.
MM./de heren Lallemand, Mahoux.
MM./de heren Coveliers, Verhofstadt.
MM./de heren Erdman, Hostekint.
M./de heer Monfils.
M./de heer Nothomb.
M./de heer Verreycken.

Suppléants. — Plaatsvervangers:

MM./de heren Bourgeois, Olivier.
MM./de heren Mouton, Hotyat.
MM./de heren Goovaerts, Goris.
MM./de heren Moens, Pinoie.
M./de heer Foret.
Mme/Mevr. Milquet.
M./de heer Raes.

**B. Délégations
aux Assemblées internationales****B. Afvaardigingen
naar Internationale Vergaderingen****1. Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe et Assemblée de l'Union de l'Europe occidentale. —
Parlementaire Vergadering van de Raad van Europa en Assemblée van de Westeuropese Unie**

Leden. — Membres :

N.
N.
N.

Suppléants. — Plaatsvervangers :

N.
N.
N.
N.

2. Conseil interparlementaire consultatif de Benelux. — Raadgevende Interparlementaire Beneluxraad

Membres. — Leden :

MM./de heren Olivier, Caluwé.
M./de heer Happart.
Mme/Mevr. Leduc.
Mme/Mevr. Van der Wildt.
M./de heer Bock.
M./de heer Chantraine.

Suppléants. — Plaatsvervangers :

Mme/Mevr. Cantillon, M./de heer Staes.
M./de heer Santkin.
M./de heer Vergote.
M./de heer Hostekint.
M./de heer Destexhe.
M./de heer Bouchat.

**3. Assemblée parlementaire de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe. —
Parlementaire Assemblée van de Organisatie voor de Veiligheid en de Samenwerking in Europa**

Membres. — Leden :

M./de heer Swaelen.
Mme/Mevr. Lizin.
M./de heer Devolder.